



Military users, refer to this map as: **Référence de cette carte pour usage militaire**

SERIES A 701 SÉRIE MAP 66 M/16 CARTE EDITION 1 MCE ÉDITION

FLAGSTAFF ISLAND 66 M/16 EDITION 1 ÉDITION

**LEGEND - LÉGENDE**

|   |   |
|---|---|
| ROAD, HARD SURFACE  | ROUTE, REVÊTEMENT DUR   |
| ROAD, LOOSE SURFACE   | ROUTE, SURFACE DE GRAVIER   |
| CART TRACK, WINTER ROAD                                     | CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER                                    |
| TRAIL, CUT LINE, PORTAGE                                    | SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE  |
| BUILT-UP AREA   | AGGLOMÉRATION   |
| RAILWAY, SIDING, STATION, STOP                              | CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT                   |
| BRIDGE  | PONT  |
| SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE                           | BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS                           |
| HOUSE; BARN   | MAISON; GRANGE  |
| CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE                                 | ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE                                    |
| TOWER; LANDMARK OBJECT                                      | TOUR; POINT DE REPÈRE   |
| WELL; OIL, GAS, TANK; WATER                                 | PUITS; PÉTROLE, GAZ; RÉSERVOIR; EAU                               |
| POWER TRANSMISSION LINE                                     | LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE                                      |
| MINE; GRAVEL PIT  | MINE; GRAVIÈRE  |
| CUTTING; EMBANKMENT   | DÉBLAI; REMBLAI   |
| INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER | FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO |
| PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED                             | LIMITE PROVINCIALE, NON ARPENTÉE                                  |
| COUNTY, DISTRICT BOUNDARY                                   | LIMITE DE COMTÉ, DE DISTRICT                                      |
| TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY                                   | LIMITE DE TOWNSHIP, DE CANTON, DE PAROISSE                        |
| MUNICIPALITY BOUNDARY                                       | LIMITE DE MUNICIPALITÉ  |
| RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY                     | LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.                      |
| OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE                | LIMITE DE SURFACE REPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE                    |
| D.L.S. TOWNSHIP CORNER; SURVEYED; UNSURVEYED                | COIN DE TOWNSHIP (A.T.C.); ARPENTÉ; NON ARPENTÉ                   |
| D.L.S. SECTION CORNERS                                      | COINS DE SECTION (A.T.C.)   |
| HORIZONTAL CONTROL POINT                                    | POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE                                   |
| BENCH MARK WITH ELEVATION                                   | REPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE                                   |
| SPOT ELEVATION, PRECISE                                     | POINT COTÉ, PRÉCIS  |
| STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE                             | COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS                                     |
| LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE                       | LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND                            |
| FLOODED LAND  | TERRAIN INONDÉ  |
| MARSH; SWAMP (WOODED); STRING BOG                           | MARAIS; BOISÉ MARÉCAUEUX, FONDRIÈRE À FILAMENTS                   |
| DRY RIVER BED WITH CHANNELS                                 | LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX                               |
| RAPIDS; FALLS; RAPIDS                                       | RAPIDES; CHUTES; RAPIDES  |
| FORESHORE FLATS, SAND IN WATER; ROCKS                       | ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU; ROCHES                                 |
| TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYGONS                           | TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA; POLYGOUES DE TOUNDRA                    |
| PALSA BOG   | FONDRIÈRE DE PALSE  |
| DAM; WHARF  | BARRAGE; QUAI   |
| ICEFIELD (GLACIER); MORaine                                 | CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORaine                                 |
| DEBRIS COVERED ICE  | GLACE AVEC DÉBRIS   |
| PINGO   | PINGO   |
| DITCH   | FOSSÉ   |
| CONTOURS  | COURBES DE NIVEAU   |
| APPROXIMATE CONTOURS  | COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES                                  |
| DEPRESSION CONTOUR  | COURBE DE CUVETTE   |
| CLIFF   | FALAISE   |
| SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND; WATER                    | POINT COTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU                    |
| ESKER   | ESKER   |
| SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES                            | SABLE, DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES                          |
| HISTORIC SITE   | LIEU HISTORIQUE   |
| WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA                           | SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE                   |

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE  
COMPILED RESTITUTION

REVISION RÉVISION

GRID ZONE DESIGNATION DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE: 13 W

100 000 m SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m: FF

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS

REFERENCE POINT POINT DE REPÈRE CHURCH - ÉGLISE (as above) (ci-dessus)

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point. ABSCISSE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.

Estimate tenths of a square from this line eastward to point. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.

NORTHING: Read number on grid line immediately below point. ORDONNÉE: Noter le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.

Estimate tenths of a square from this line northward to point. Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE: 975984

Nearest similar grid reference 100 000 metres La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres

ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 13 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

The 1986 MAGNETIC BEARING is 15°07' (269 mils) EAST of GRID NORTH. ANNUAL CHANGE DECREASING 1°09.4' GRID NORTH is 2°33' (45 mils) EAST of TRUE NORTH for centre of map.

Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1986 est à 15°07' (269 mils) à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE. VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 1°09.4' Le NORD DU QUADRILLAGE est à 2°33' (45 mils) à l'EST du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

THE MAGNETIC COMPASS MAY BE ERRATIC IN THIS AREA LA BOUSSOLE SERA PEUT-ÊTRE INSTABLE DANS CETTE RÉGION

Index to adjoining Maps of the National Topographic System Tableau d'assemblage du Système national de référence cartographique

66 M/15 66 M/16 66 N/13 66 M/10 66 M/9 66 N/12

NOTE: GRID TICKS WITH NUMBERS IN BRACKETS OR WITHOUT NUMBERS INDICATE THE 1000 METRE U.T.M. GRID LES AMORCES NUMÉROTÉES ENTRE PARENTHÈSES LE QUADRILLAGE DE 1000 MÈTRES T.U.M.

NOTER: OFFSHORE ISLANDS LIE WITHIN THE DISTRICT OF FRANKLIN, N.W.T. NOTE: LES ÎLES DU LARGE FONT PARTIE DU DISTRICT DE FRANKLIN, T.N.-O.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES

Metres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300 Mètres Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000 Pieds

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA. PUBLISHED IN 1986.

COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER.

© 1986, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA.

NO FOREST AREA ON THIS MAP.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL CONTOUR INTERVAL.....10 METRES

NORTH AMERICAN DATUM 1927 TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

150 000 0 1000 2000 3000 4000 Mètres

Scale 1:50 000 Échelle

1 2 3 Miles 0 1000 2000 3000 4000 Mètres

ALTITUDES EN MÈTRES ÉQUIDISTANCE DES COURBES...10 MÈTRES

SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927 PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVES GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LEVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

AUCUNE ZONE FORESTIÈRE SUR CETTE CARTE.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA. PUBLIÉE EN 1986.

CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.

© 1986, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.

PROVISIONAL PRINT IMPRESSION PROVISOIRE